Declaration and Power of Attorney for Patent Application

Déclaration et pouvoirs pour demande de brevet

French Language Declaration

| En tant que l'inventeur nommé ci-après, je déclare par le présent acte que : | As a below named inventor, I hereby declare that: |
|--|---|
| Mon domicile, mon adresse postale et ma nationalité sont ceux figurant ci-dessous à côté de mon nom | My residence, mailing address and citizenship are as stated next to my name. |
| Je crois être le premier inventeur original et unique (si un seul nom est mentionné ci-dessous), ou l'un des premiers co-inventeurs originaux (si plusieurs noms sont mentionnés ci-dessous) de l'objet revendiqué, pour lequel une demande de brevet a été déposée concernant l'invention intitulée | I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled |
| | PUMP FOR DISPENSING FLUID PRODUCTS |
| | |
| et dont la description est fournie ci-joint à moins que la case suivante n'ait été cochée : | the specification of which is attached hereto unless the following box is checked: |
| a été déposée le sous le numéro de demande des Etats-Unis ou le numéro de demande international PCT (n° de confirmation) et modifiée le | was filed on November 3, 2004 as United States Application Number or PCT International Application Number PCT / FR2004 / 050559 (Conf. No.) and was amended on |
| (le cas échéant). Je déclare par le présent acte avoir passé en revue et compris le contenu de la description ci-dessus, revendications comprises, telles que modifiées par toute modification dont il aura été fait référence ci-dessus. | I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above. |
| Je reconnais devoir divulguer toute information pertinente à la la ack brevetabilité, comme défini dans le Titre 37, § 1.56 du Codepater fédéral des réglementations. § 1.5 | ntability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, |
| | |
| | |
| | |

Page 1 of 4

French Language Declaration

Je revendique par le présent acte avoir la priorité étrangère, en vertu du Titre 35, § 119(a)-(d) ou § 365(b) du Code des Etats-Unis, sur toute demande étrangère de brevet ou certificat d'inventeur ou, en vertu du Titre 35, § 365(a) du même Code, sur toute demande internationale PCT désignant au moins un pays autre que les Etats-Unis et figurant ci-dessous et, en cochant la case, j'ai aussi indiqué ci-dessous toute demande étrangère de brevet, tout certificat d'inventeur ou toute demande internationale PCT ayant une date de dépôt précédant celle de la demande à propos de laquelle une priorité est revendiquée.

Je déclare par le présent acte que toute déclaration ci-incluse est, à ma connaissance, véridique et que toute déclaration formulée à

partir de renseignements ou de suppositions est tenue pour véridique; et de plus, que toutes ces déclarations ont été formulées en sachant que toute fausse déclaration volontaire ou

son équivalent est passible d'une amende ou d'une incarcération, ou des deux, en vertu de la Section 1001 du Titre 18 du Code des

Etats-Unis, et que de telles déclarations volontairement fausses risquent de compromettre la validité de la demande de brevet ou

du brevet délivré à partir de celle-ci.

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, § 119(a)-(d) or § 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or § 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States, listed below, and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application on which priority is claimed.

| Prior foreign application(s) Demande(s) de brevet antérieu | ıre(s) | <u>Droit</u> | de priorité 1 | y Claimed revendiqué No/Non |
|---|---|---|---|---|
| FR-03/13093 (Number) (Numéro) | FRANCE (Country) (Pays) | 7 NOVEMBER 2003 (Day/Month/Year Filed) (Jour/Mois/Année de dépôt) | _ 🛛 | |
| (Number) (Numéro) | (Country) (Pays) | (Day/Month/Year Filed) (Jour/Mois/Année de dépôt) | | |
| Je revendique par le présent a 35, § 119(e) du Code des Etat provisoire effectuée aux Etats | acte tout bénéfice, en vertu du Titre s-Unis, de toute demande de brevet -Unis et figurant ci-dessous. | I hereby claim the benefit under Title 35 § 119(e) of any United States provisionabelow. | , United St al application | ates Code, on(s) listed |
| (Application No.) (N° de demande) | (Filing Date) (Date de dépôt) | | | |
| (Application No.) (N° de demande) | (Filing Date) (Date de dépôt) | | | |
| 35, § 120 du Code des Etats effectuée aux Etats-Unis, ou même Code, de toute demand Etats-Unis et figurant ci-desse chacune des revendications divulgué dans la demande ant PCT, en vertu des dispositio 35, § 112 du Code des Etats-toute information pertinente à le Titre 37, § 1.56 du Code fé pu disposer entre la date de des | acte tout bénéfice, en vertu du Titre l'Unis, de toute demande de brevet en vertu du Titre 35, § 365(c) du de internationale PCT désignant les ous et, dans la mesure où l'objet de e cette demande de brevet n'est pas érieure américaine ou internationale ens du premier paragraphe du Titre Unis, je reconnais devoir divulguer la brevetabilité, comme défini dans édéral des réglementations, dont j'ai lépôt de la demande antérieure et la nationale ou internationale PCT de | I hereby claim the benefit under Title 35 § 120 of any United States application (see PCT International application designation listed below and, insofar as the subject claims of this application is not disclose States or PCT International application in by the first paragraph of Title 35, United acknowledge the duty to disclose informato patentability as defined in Title 3 Regulations, § 1.56 which became availadate of the prior application and the International filing date of this application | s), or § 365 ag the Unimatter of existence of existence of the manner of the University of the University of the University of the Manner of the University | f(c) of any ted States, each of the rior United or provided de, § 112, I is material of Federal of the filing |
| (Application No.) (N° de demande) | (Filing Date) (Date de dépôt) | (Status: patented, pending, abandoned) (Statut: breveté, en cours d'examen, aban | donné) | |
| (Application No.) (N° de demande) | (Filing Date) (Date de dépôt) | (Status: patented, pending, abandoned) (Statut : breveté, en cours d'examen, aban | donné) | |

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

French Language Declaration

POUVOIRS: je désigne par les présentes tous avocats de SUGHRUE MION, PLLC énumérés sous le Numéro de Client USPTO figurant ci-après comme mes avocats pour poursuivre la présente procédure et traiter avec l'Office des brevets et des marques (Patent and Trademark Office) toute affaire en liaison avec celle-ci, reconnaissant formellement que les avocats spécifiques énumérés sous ce Numéro de Client peuvent être modifiés à tout moment, à la discrétion exclusive de Sughrue Mion, PLLC, et demande que toute correspondance relative à la demande soit adressée à l'adresse mentionnée sous le même Numéro USPTO.

POWER OF ATTORNEY: I hereby appoint all attorneys of SUGHRUE MION, PLLC who are listed under the USPTO Customer Number shown below as my attorneys to prosecute this application and to transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith, recognizing that the specific attorneys listed under that Customer Number may be changed from time to time at the sole discretion of Sughrue Mion, PLLC, and request that all correspondence about the application be addressed to the address filed under the same USPTO Customer Number.

23373

23373

PATENT TRADEMARK OFFICE

Adresser tout appel téléphonique à : (nom et numéro de téléphone)

SUGHRUE MION, PLLC +1 (202) 293-7060 Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

SUGHRUE MION, PLLC +1 (202) 293-7060

| Nom complet de l'unique ou premier inventeur Jean-Marc PARDONGE | Full name of sole or first inventor | |
|--|--|-----|
| Signature de l'inventeur Date | Inventor's signature Dat | te |
| 10/06/06 | • | |
| Domicile 12 Imposse des Lauriers | Residence , | |
| Domicile 12 Impasse des Lauriers 76520 Les Authrieux sur (e port stare | | |
| Nationalité Française | Citizenship | |
| Adresse postale | Mailing Address | |
| Idem adresse domicile | | |
| Nom complet du deuxième co-inventeur, le cas échéant Christophe FAGOT | Full name of second joint inventor, if any | |
| Signature du deuxième inventeur Date 8 16 16 | Second inventor's signature Da | ite |
| Domicile 28 rue d'Hardricourt 78250 Mezy Sur Seine | Residence | |
| Nationalité Françaire | Citizenship | |
| Adresse postale Idem adresse domicile | Mailing Address | |

| | · | |
|--|--|------|
| Nom complet du troisième co-inventeur, le cas échéant Samuel PRUVOT | Full name of third joint inventor, if any | |
| Signature du troisième inventeur Date 3/6/2006 | Third inventor's signature | Date |
| Domicile 1, rue de Beauregard 27430 SAINT ETIENNE DU VAUVRAY | Residence | |
| Nationalité Française | Citizenship | |
| Adresse postale Idem adresse domicile | Mailing Address | |
| Nom complet du quatrième co-inventeur, le cas échéant François LE MANER | Full name of fourth joint inventor, if any | |
| Signature du quatrière inventeur Date 15.06.06 | Fourth inventor's signature | Date |
| Domicile 24. Rue des écoles 27400 La Vella Mondena | Residence | |
| Nationalité Françoise | Citizenship | |
| Adresse postale Idem àdresse domicile | Mailing Address | |
| Nom complet du cinquième co-inventeur, le cas échéant | Full name of fifth joint inventor, if any | |
| Signature du cinquième inventeur Date | Fifth inventor's signature | Date |
| Domicile | Residence | |
| Nationalité | Citizenship | |
| Adresse postale | Mailing Address | |
| Nom complet du sixième co-inventeur, le cas échéant | Full name of sixth joint inventor, if any | |
| Signature du sixième inventeur Date | Sixth inventor's signature | Date |
| Domicile | Residence | |
| Nationalité | Citizenship | |
| Adresse postale | Mailing Address | |